



BOSCH

Professional HEAVY DUTY GAS 18V-10 L

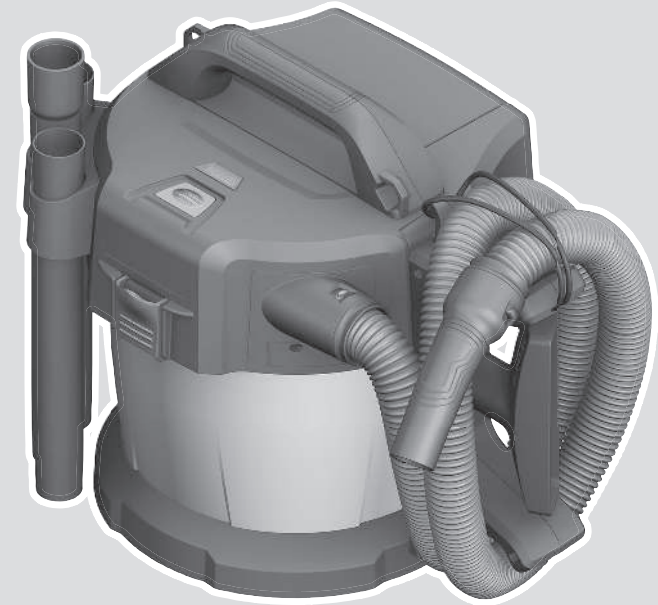
Robert Bosch Power Tools GmbH
70538 Stuttgart
GERMANY

www.bosch-pt.com

1 609 92A 6PG (2026.08) T / 17



1 609 92A 6PG

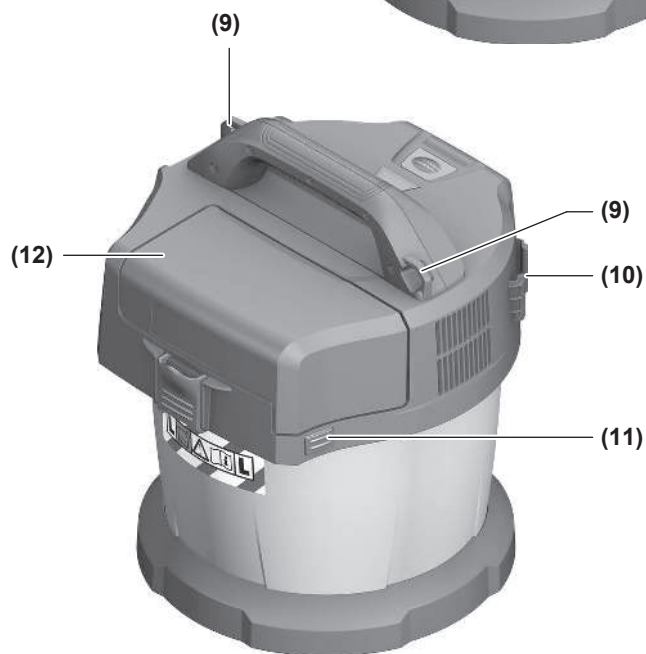
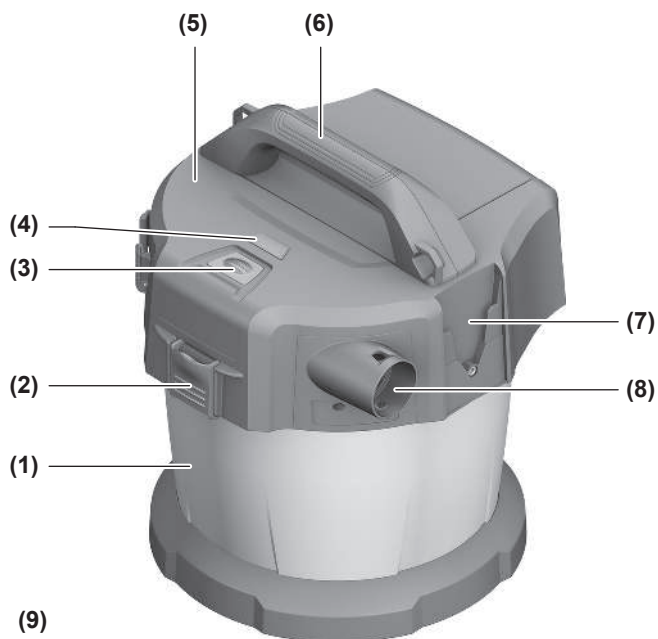


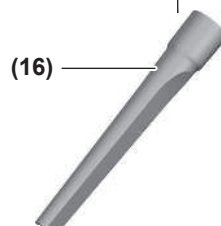
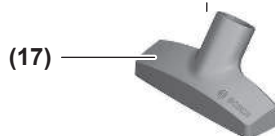
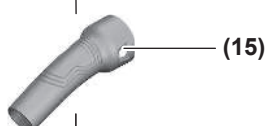
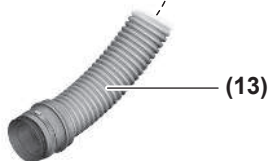
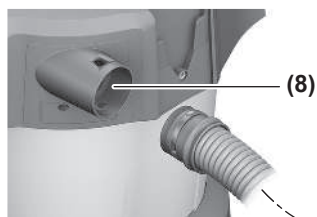
fr Notice originale

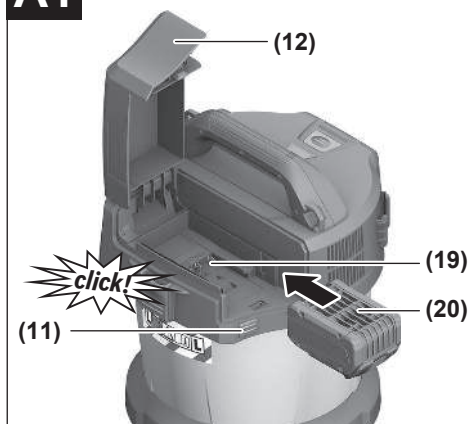
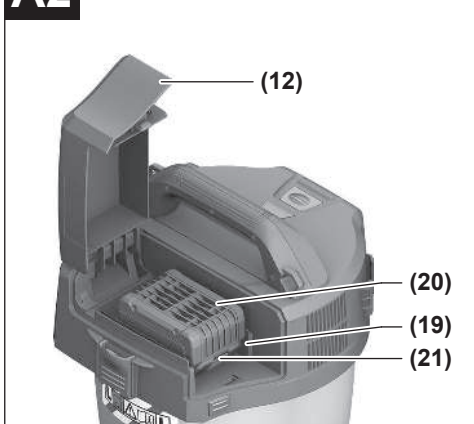
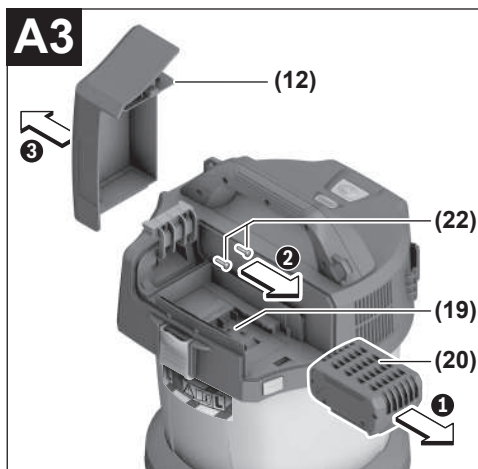
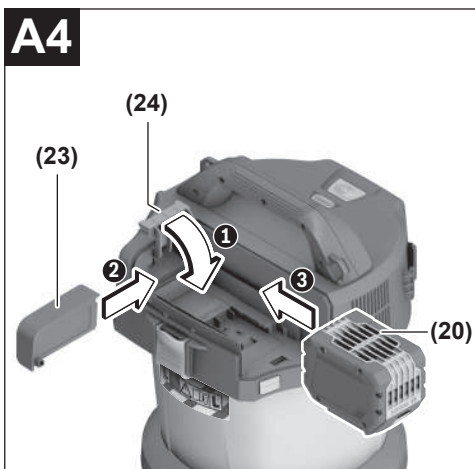
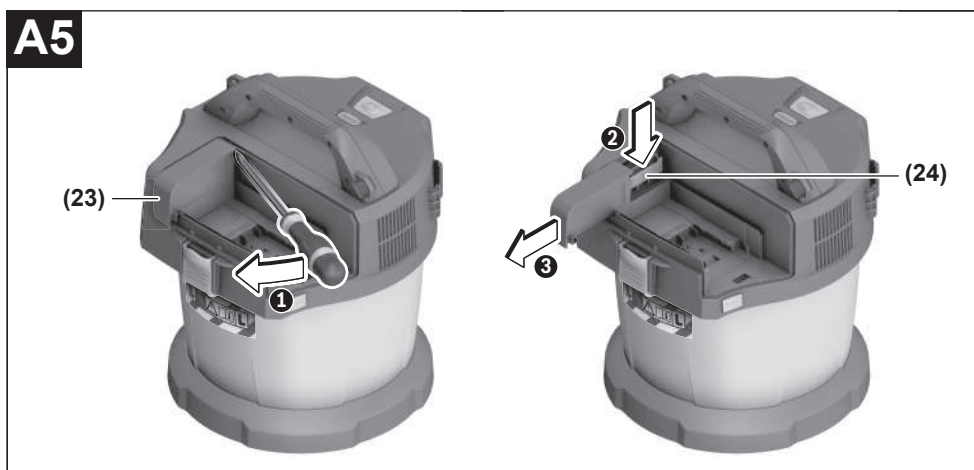


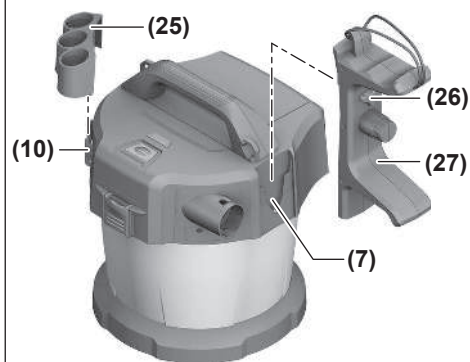
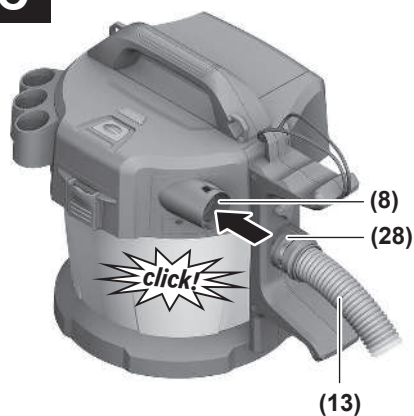
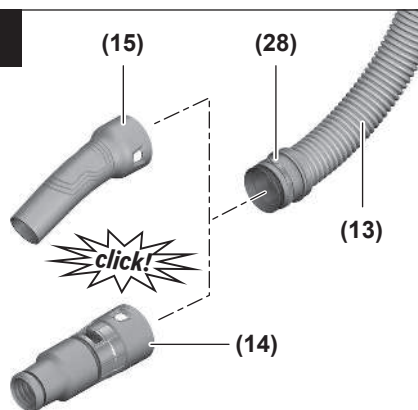
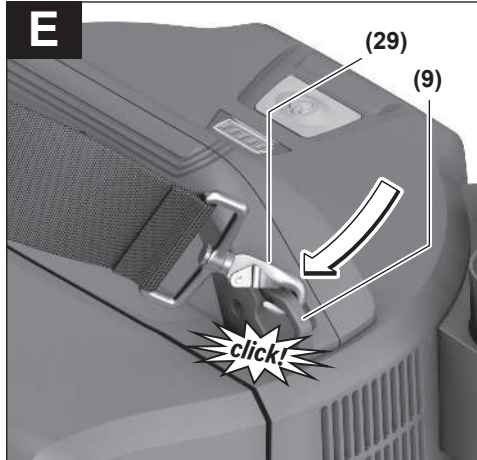
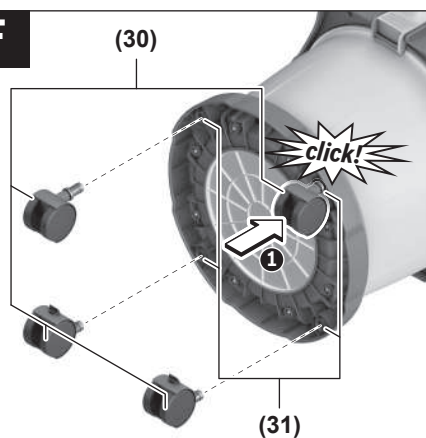
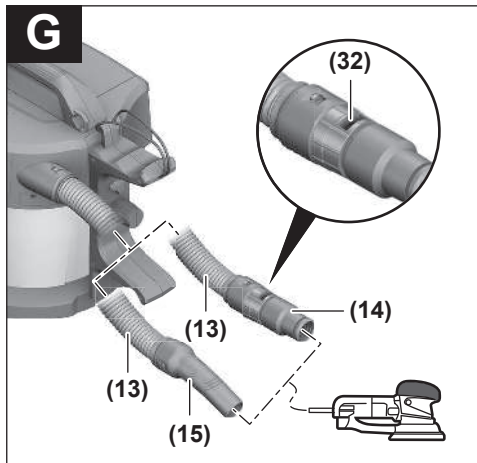


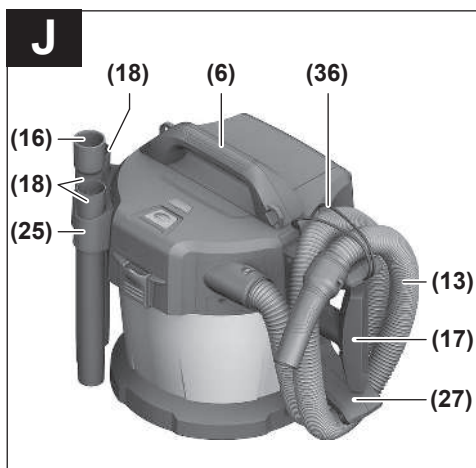
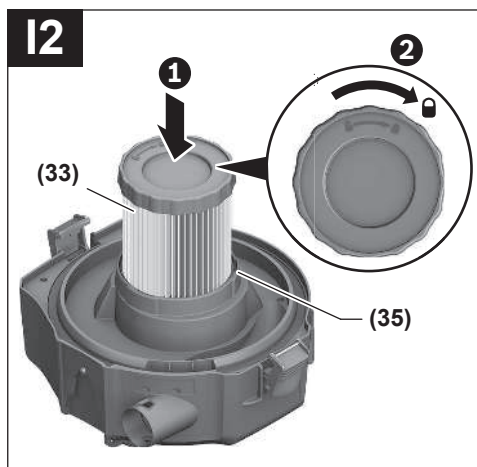
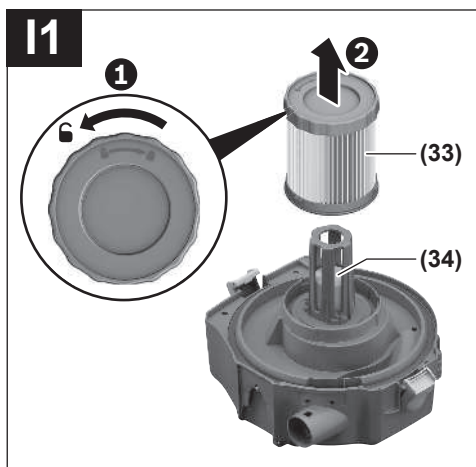
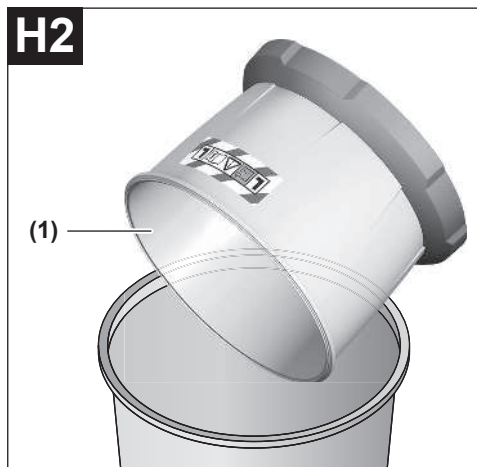
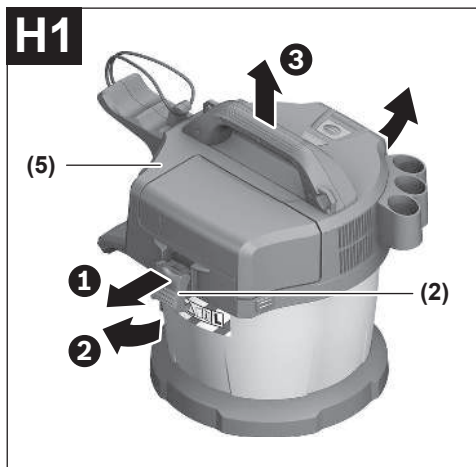
<https://eu-doc.bosch.com/>





A1**A2****A3****A4****A5**

B**C****D****E****F****G**



Français

Consignes de sécurité pour les aspirateurs



Lisez attentivement toutes les instructions et consignes de sécurité. Le non-respect des instructions et consignes de sécurité peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou entraîner de graves blessures.

Conservez tous les avertissements et toutes les instructions pour pouvoir s'y reporter ultérieurement.

- ▶ Cet aspirateur n'est pas conçu pour être utilisé par des enfants ni par des personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental ou manquant d'expérience ou de connaissances. Il y a sinon risque de blessures et d'utilisation inappropriée.
- ▶ Ne laissez pas les enfants sans surveillance. Faites en sorte que les enfants ne jouent pas avec l'aspirateur.
- ▶ Observez toutes les consignes de sécurité relatives aux matières à aspirer.
- ▶ N'aspirez pas des poussières de hêtre ou de chêne ou de l'amiante. N'aspirez des poussières minérales qu'en utilisant un dispositif d'aspiration spécialement conçu pour une utilisation avec l'outil GAS 18V-10 L de Bosch. Ces matières sont considérées comme cancérogènes.
- ▶ N'aspirez des poussières minérales qu'au moyen d'un ensemble outil électroportatif et système d'aspiration reconnu comme permettant de respecter les seuils limites d'exposition en vigueur. Pour plus de détails, rendez-vous sur www.bosch-professional.com/dust/.

⚠ AVERTISSEMENT

Ne mettez en marche l'aspirateur qu'après vous être suffisamment informé sur son utilisation, sur la nature des matières à aspirer et sur la façon de les éliminer en toute sécurité. Une initiation approfondie sur son utilisation réduit le risque de mauvaise manipulation et de blessure.

⚠ AVERTISSEMENT

L'aspirateur est conçu pour l'aspiration de matières sèches et aussi de liquides, moyennant certaines mesures. La pénétration de liquides dans l'appareil ou tout contact avec des liquides augmente le risque de choc électrique.

- ▶ N'utilisez pas cet aspirateur pour aspirer des liquides inflammables ou explosifs, tels que essence, huiles, alcool, solvants. N'aspirez pas de poussières très chaudes, incandescentes ou explosives. N'utilisez pas l'aspirateur dans des locaux à atmosphère explosive. Les poussières, vapeurs ou liquides risquent de s'enflammer ou d'exploser.

⚠ AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement l'aspirateur dès que de la mousse ou de

l'eau en ressort et videz la cuve. L'aspirateur risque sinon d'être endommagé.

- ▶ **ATTENTION ! Ne rangez l'aspirateur qu'en intérieur.**
- ▶ **ATTENTION ! Nettoyez régulièrement le flotteur et vérifiez alors qu'il n'est pas endommagé.** Il y a sinon risque de dysfonctionnement.
- ▶ **Veillez à bien aérer la zone de travail.**
- ▶ **Ne confiez la réparation de l'aspirateur qu'à un professionnel qualifié utilisant seulement des pièces de rechange d'origine.** Ceci est indispensable pour préserver la sécurité de fonctionnement de l'aspirateur.

⚠ AVERTISSEMENT

L'aspirateur contient des poussières nuisibles à la santé. Confiez son vidage, son entretien et le retrait du bac collecteur de poussière à un professionnel qualifié.

Le port d'équipements de protection appropriés est obligatoire. N'utilisez l'aspirateur qu'avec le système de filtration complet et bien en place. Vous mettriez sinon votre santé en danger.

- ▶ Avant de mettre en marche l'aspirateur, assurez-vous du bon état du tuyau d'aspiration. Laissez alors le tuyau d'aspiration raccordé à l'aspirateur pour éviter que de la poussière ne sorte involontairement. Vous risqueriez sinon d'aspirer de la poussière.
- ▶ Ne dirigez jamais un jet d'eau directement sur l'aspirateur pour le nettoyer. Toute pénétration d'eau à l'intérieur de la partie supérieure de l'aspirateur augmente le risque de choc électrique.
- ▶ N'apportez aucune modification à la batterie et ne la démontez pas. Risque de court-circuit.
- ▶ Si la batterie est endommagée ou utilisée de manière inappropriée, des vapeurs peuvent s'en échapper. La batterie peut prendre feu ou exploser. Ventilez le local et consultez un médecin en cas de malaise. Les vapeurs peuvent entraîner des irritations des voies respiratoires.
- ▶ En cas d'utilisation incorrecte ou si la batterie est endommagée, un liquide inflammable peut s'en échapper. Évitez tout contact avec ce liquide. En cas de contact accidentel avec ce liquide, rincez abondamment à l'eau. Si le liquide entre en contact avec vos yeux, consultez immédiatement un médecin. Le liquide qui s'échappe de l'accu peut causer des irritations ou des brûlures.
- ▶ Les objets pointus tels que des clous ou un tournevis, ou le fait d'exercer une force extérieure sur le boîtier pourraient endommager la batterie. Il peut en résulter un court-circuit interne et l'accu risque de s'enflammer, de dégager des fumées, d'exploser ou de surchauffer.
- ▶ Maintenez la batterie inutilisée à l'écart des trombones, pièces de monnaie, clés, clous, vis ou autres petits objets métalliques susceptibles de provoquer un court-circuit entre les contacts. Un court-circuit entre les contacts de la batterie peut causer des brûlures ou un incendie.
- ▶ N'utilisez l'accu que sur les produits du fabricant. Tout risque de surcharge dangereuse sera alors exclu.

- **Rechargez les batteries uniquement avec des chargeurs recommandés par le fabricant.** Un chargeur conçu pour un type spécifique de batterie présente un risque d'incendie s'il est utilisé avec d'autres batteries.



Protégez la batterie de la chaleur (ne pas l'exposer p. ex. directement au soleil pendant une durée prolongée), du feu, des saletés, de l'eau et de l'humidité.

té. Il y a sinon un risque d'explosion et de courts-circuits.

- **N'utilisez pas l'aspirateur en le portant en bandoulière.** Vous pourriez rester accroché quelque part et chuter.
- **N'utilisez la sangle de transport qu'avec l'aspirateur.**

Symboles

Les symboles suivants peuvent être importants pour l'utilisation de votre aspirateur. Veuillez mémoriser les symboles et leur signification. L'interprétation correcte des symboles vous permettra de mieux utiliser votre aspirateur et en toute sécurité.

Symboles et leur signification



AVERTISSEMENT ! Lisez attentivement toutes les instructions et consignes de sécurité. Le non-respect des instructions et consignes de sécurité peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou entraîner de graves blessures.



Aspirateur conforme à la classe de filtration L selon CEI/EN 60335-2-69 conçu pour **l'aspiration à sec** de poussières nuisibles à la santé avec une valeur limite d'exposition > 1 mg/m³



AVERTISSEMENT ! L'aspirateur peut contenir des poussières nuisibles à la santé. Confiez son vidage, son entretien et le retrait du bac collecteur de poussière à un professionnel qualifié. Le port d'équipements de protection appropriés est obligatoire. N'utilisez l'aspirateur qu'avec le système de filtration complet et bien en place. Vous mettriez sinon votre santé en danger.

Description du produit et des prestations

Veuillez tenir compte des illustrations dans la partie avant de la notice d'utilisation.

Utilisation conforme

L'aspirateur est conçu pour l'aspiration, le soufflage et la séparation de poussières sèches inflammables, de liquides inflammables et de mélanges eau-air. L'aspirateur a été testé et reconnu conforme à la classe de filtration L. Il est

destiné aux applications professionnelles exigeantes, sur les chantiers, dans l'industrie et dans les ateliers.

Les aspirateurs conformes à la classe de filtration L selon CEI/EN 60335-2-69 ne doivent être utilisés que pour l'aspiration à sec de poussières nuisibles à la santé avec une valeur limite d'exposition > 1 mg/m³.

N'utilisez l'aspirateur qu'après vous être familiarisé avec toutes ses fonctions ou après avoir été initié à son utilisation.

Rotational Airflow

Le système de filtrage sans sac évite d'avoir à utiliser des sacs à poussière. Les saletés sont collectées au niveau de la paroi intérieure du réservoir.

Éléments constitutifs

La numérotation des éléments se réfère à la représentation de l'aspirateur dans les pages graphiques.

- (1) Cuve
- (2) Attache de fermeture de la partie supérieure de l'aspirateur
- (3) Touche Marche/Arrêt
- (4) Indicateur d'état de charge de l'accu
- (5) Partie supérieure de l'aspirateur
- (6) Poignée de transport
- (7) Logement pour fixation du flexible d'aspiration / du suceur pour sols
- (8) Raccord pour flexible d'aspiration
- (9) Ceilllets de fixation
- (10) Logement pour fixation du tube d'aspiration / du suceur droit
- (11) Touche de déverrouillage du couvercle du compartiment d'accu
- (12) Couvercle du compartiment d'accu
- (13) Flexible d'aspiration
- (14) Adaptateur d'aspiration
- (15) Suceur coudé
- (16) Suceur droit
- (17) Suceur pour sols
- (18) Tube d'aspiration
- (19) Compartiment d'accu
- (20) Accu^{a)}
- (21) Bouton de déverrouillage d'accu^{a)}
- (22) Vis de fixation
- (23) Cache transparent
- (24) Support de fixation du couvercle du compartiment d'accu
- (25) Support de fixation pour tube d'aspiration et suceur droit
- (26) Vis de blocage du support de fixation (27)
- (27) Support de fixation pour flexible d'aspiration et suceur pour sols
- (28) Bouton poussoir

- (29) Bandoulière^{a)}
 - (30) Roulette^{a)}
 - (31) Logement de roulette
 - (32) Orifice d'air secondaire
 - (33) Filtre
 - (34) Flotteur
 - (35) Support de filtre
 - (36) Boucle de maintien du flexible d'aspiration
- a) **Ces accessoires ne sont pas compris dans la fourniture.**

Caractéristiques techniques

Aspirateur eau et poussière sans-fil	GAS 18V-10 L	
Référence	3 601 JC6 3..	
Tension	V	18
Puissance absorbée nominale	W	260
Volume du réservoir (brut)	l	10
Contenance nette (liquides)	l	6
Dépression ^{A)}		
– Aspirateur ^{B)}	hPa	90
– Turbine	hPa	115
Débit ^{A)}		
– Aspirateur ^{B)}	l/s m³/h	24 86
– Turbine	l/s m³/h	34 122
Autonomie par charge de batterie	min/Ah	4
Classe de poussière		L
Poids ^{C)}	kg	3,5
Indice de protection		IPX4
Températures ambiantes recommandées pour la charge	°C	0 ... +35
Températures ambiantes autorisées pendant l'utilisation ^{B)} et pour le stockage	°C	–20 ... +50
Batteries compatibles	GBA18V... GBA 18V... ProCORE18V... CORE18V...	
Chargeurs recommandés	GAL18... GAL 18... GAL 36... GAL12V/18... GAL 12V/18...	

Aspirateur eau et poussière sans-fil	GAS 18V-10 L
	GAX 18... EXAL18...

A) Mesuré à 20–25 °C avec accu **GBA 18V 6.3Ah**

B) Mesurée avec le flexible d'aspiration **(13)** et le suceur coudé **(15)**

C) Sans batterie (vous trouverez le poids des batteries sous www.bosch-professional.com)

D) performances réduites à des températures < 0 °C

Les valeurs peuvent varier selon le produit, les conditions d'utilisation et les conditions ambiantes. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.bosch-professional.com/wac.

Informations sur le niveau sonore/les vibrations

Valeurs d'émissions sonores déterminées conformément à **EN 60335-2-69**.

Le niveau de pression acoustique en dB(A) typique de l'aspirateur est de **79 dB(A)**. Incertitude K = **2 dB**. Le niveau sonore peut dépasser les valeurs indiquées pendant l'utilisation de l'outil. **Portez un casque antibruit !**

Taux de vibration a_{hv} (vibrations continues), p_f (vibrations saccadées répétées) et incertitude K déterminés selon **EN 60335-2-69** :

$a_{hv} = \mathbf{0,1 \text{ m/s}^2}$ (K = **0,1 m/s²**), $p_f = \mathbf{2 \text{ m/s}^2}$ (K = **1 m/s²**)

Accu

Bosch propose l'aspirateur sans fil aussi sans accu. Il est indiqué sur l'emballage si votre aspirateur est fourni ou non avec un accu.

Recharge de l'accu

► **N'utilisez que les chargeurs indiqués dans les Caractéristiques techniques.** Seuls ces chargeurs sont adaptés à l'accu Lithium-Ion utilisé dans votre aspirateur.

Remarque : Les dispositions internationales en vigueur pour le transport de marchandises obligent à livrer les accus Lithium-Ion partiellement chargés. Pour que les accus soient pleinement performants, chargez-les complètement avant leur première utilisation.

Insertion et retrait de l'accu (voir figures A1–A2)

► **Ne pas forcer pour monter la batterie.** La batterie est conçue de façon à ne pouvoir être introduite dans le produit que dans la position correcte.

► Il est important, pour travailler dans de bonnes conditions et en toute sécurité, que le compartiment de l'accu reste propre et sec.

- Actionnez la touche de déverrouillage **(11)** pour ouvrir le couvercle du compartiment à accu **(12)**.
- Insérez l'accu **(20)** dans le compartiment d'accu **(19)**, jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- Pour retirer l'accu **(20)**, appuyez sur la touche de déverrouillage **(21)** de l'accu et retirez ce dernier du compartiment **(19)**.
- Fermez le couvercle **(12)** du compartiment à accu.

Remplacement du couvercle du compartiment à accu (voir figures A3–A5)

En cas d'utilisation d'un accu ProCORE18V 12 Ah, le couvercle du compartiment à accu (12) ne peut plus être refermé. Il faut alors remplacer le couvercle du compartiment à accu (12) par un cache transparent (23) spécialement conçu à cet effet.

Dans les environnements humides ou mouillés, il est interdit d'utiliser l'aspirateur quand le couvercle du compartiment à accu n'est pas fermé.

Démontage du couvercle du compartiment à accu (voir figure A3)

Retirez l'accu (20) du compartiment à accu (19).

Dévissez les deux vis de fixation (22) (ST4×12) à l'aide d'un tournevis cruciforme PH1 et retirez le couvercle du compartiment à accu (12).

Mise en place du cache transparent (voir figure A4)

Poussez le support de fixation (24) du couvercle du compartiment d'accu vers le bas et mettez en place le cache transparent (23).

Retrait du cache transparent (voir figure A5)

Insérez un tournevis plat, faites glisser légèrement le cache transparent (23) vers l'arrière et retirez-le. Poussez ce faisant le support de fixation (24) du couvercle du compartiment d'accu vers le bas.

Indicateur d'état de charge de l'accu

Le niveau de charge est visible soit au niveau de l'indicateur d'état de charge (4) de l'aspirateur quand l'accu se trouve dans le logement, soit sur l'accu proprement dit quand l'accu n'est pas dans le logement.

Indicateur d'état de charge sur l'aspirateur

À la mise en marche de l'aspirateur, les 5 LED vertes de l'indicateur d'état de charge (4) s'allument successivement dans un sens puis dans l'autre. Les LED indiquent ensuite le niveau de charge de l'accu (20).

Indicateur d'état de charge sur l'accu

Les LED vertes de l'indicateur d'état de charge de l'accu permettent de connaître le niveau de charge de l'accu après l'avoir extrait de l'aspirateur.

Pour voir le niveau de charge, appuyez sur le bouton de l'indicateur d'état de charge  ou .

Si aucune LED ne s'allume après avoir appuyé sur le bouton de l'indicateur d'état de charge, l'accu est défectueux et doit être remplacé.

Remarque : Tous les types d'accu ne possèdent pas d'indicateur d'état de charge.

Batterie du type GBA 18V... | GBA18V...



LED	Capacité
Allumage permanent en vert de 3 LED	60–100 %

LED	Capacité
Allumage permanent en vert de 2 LED	30–60 %
Allumage permanent en vert de 1 LED	5–30 %
Clignotement en vert de 1 LED	0–5 %

Type de batterie ProCORE18V... | CORE18V...



LED	Capacité
Allumage permanent en vert de 5 LED	80–100 %
Allumage permanent en vert de 4 LED	60–80 %
Allumage permanent en vert de 3 LED	40–60 %
Allumage permanent en vert de 2 LED	20–40 %
Allumage permanent en vert de 1 LED	5–20 %
Clignotement en vert de 1 LED	0–5 %

Indications pour une utilisation optimale de la batterie

Protégez l'accu de l'humidité et de l'eau.

Ne stockez l'accu que dans la plage de températures de –20 à 50 °C. Ne laissez par ex. pas l'accu dans une voiture en plein été.

Nettoyez de temps en temps les orifices de ventilation de l'accu à l'aide d'un pinceau doux, propre et sec.

Une baisse notable de l'autonomie de l'accu au fil des recharges effectuées indique que l'accu est arrivé en fin de vie et qu'il doit être remplacé.

Respectez les indications concernant l'élimination.

Montage

- Retirez l'accu avant de nettoyer l'aspirateur, d'effectuer des réglages, de changer d'accessoire ou de ranger l'aspirateur. Cette mesure de précaution prévient toute mise en marche intempestive de l'aspirateur.

Montage des supports de fixation des accessoires (voir figure B)

- Insérez par le haut le support de fixation (25) pour la fixation du tube d'aspiration / de la buse suceur dans le logement (10) prévu à cet effet, jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- Insérez par le haut le support (27) pour la fixation du tuyau flexible d'aspiration / de la buse de sol dans le logement (7) prévu à cet effet et serrez la vis (26).

Montage du tuyau d'aspiration (voir figure C)

- Emboîtez le tuyau d'aspiration (13) dans le raccord (8) jusqu'à ce que les deux boutons-poussoirs (28) du tuyau d'aspiration s'enclenchent.

Remarque : Lors de l'aspiration, le frottement de la pousière contre les parois du tuyau d'aspiration et de l'accessoire génère des charges électrostatiques pouvant donner

lieu à des décharges électrostatiques plus ou moins gênantes pour l'utilisateur (dépend des conditions environnementales et de la sensibilité corporelle de chacun).

Montage des accessoires d'aspiration

Le tuyau d'aspiration (13) est pourvu d'un système de clipage permettant le raccordement des accessoires d'aspiration (adaptateur d'aspiration (14), coude d'aspiration (15)).

Montage de l'adaptateur d'aspiration ou du coude d'aspiration (voir figure D)

Emboîtez l'adaptateur d'aspiration (14) ou le coude d'aspiration (15) sur le tuyau d'aspiration (13), jusqu'à ce que les deux boutons pression (28) du tuyau d'aspiration s'enclenchent de manière audible.

Pour retirer l'accessoire, appuyez sur les boutons-pressions (28) vers l'intérieur et tirez.

Montage des suceurs et des tubes

- Emboîtez en cas de besoin les tubes d'aspiration (18) l'un dans l'autre puis dans le coude d'aspiration (15).
- Emboîtez le suceur pour sols (17) ou le suceur droit (16) dans le tube d'aspiration (18) ou dans le coude d'aspiration (15).

Fixation de la bandoulière (voir figure E)

- **La bandoulière n'est conçue que pour transporter l'aspirateur et le fixer à un objet horizontal !**

Clipsez les mousquetons de la bandoulière (29) dans les œilletons de fixation (9) de l'aspirateur.

Montage des roulettes (voir figure F)

Insérez les 4 tiges des roulettes (30) dans les logements de roulette (31) jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent de manière audible.

Il est également possible d'utiliser d'autres roulettes conformes à la norme EN 12529 (diamètre de tige de fixation : 11 mm).

- **Vérifiez le bon fonctionnement des freins de roulettes avant d'utiliser l'aspirateur.**

Mise en marche

- **Retirez l'accu avant de nettoyer l'aspirateur, d'effectuer des réglages, de changer d'accessoire ou de ranger l'aspirateur.** Cette mesure de précaution prévient toute mise en marche intempestive de l'aspirateur.
- **Veillez à bien ranger l'espace de travail avant d'utiliser l'aspirateur afin de ne pas trébucher.**

Mise en marche

- **L'aspirateur ne doit pas être utilisé sans filtre.**
- **Assurez-vous que le filtre est en parfait état (sans fissures, petits trous, etc.). Remplacez aussitôt le filtre s'il est endommagé.**
- **Avant d'aspirer, assurez-vous que l'unité de filtrage est correctement montée.**

- **Avant d'utiliser l'aspirateur, assurez-vous que le couvercle du compartiment d'accu est correctement fermé.**
- **Informez-vous sur les directives/lois en vigueur dans votre pays concernant l'exposition aux poussières nocives à la santé.**
- **N'aspirez des poussières minérales qu'au moyen d'un ensemble outil électroportatif et système d'aspiration reconnu comme permettant de respecter les seuils limites d'exposition en vigueur.** Pour plus de détails, rendez-vous sur www.bosch-professional.com/dust/.

N'utilisez jamais l'aspirateur dans des pièces ou locaux présentant des risques d'explosion.

Pour que la capacité d'aspiration soit maximale, le flexible d'aspiration (13) doit être déroulé complètement de son support de fixation (27).

Mise en marche/arrêt

Pour **mettre en marche** l'aspirateur, actionnez brièvement la touche Marche/Arrêt (3).

Pour **arrêter** l'aspirateur, actionnez à nouveau la touche Marche/Arrêt (3).

Pour des raisons de sécurité, l'aspirateur ne se met pas en marche quand la touche Marche/Arrêt (3) est actionnée pendant plus de 5 s.

Aspiration à sec

Aspiration des poussières produites par les outils électroportatifs pendant leur utilisation (voir figure G)

- **Au cas où l'air sortant de l'appareil est directement rejeté dans la pièce, il est impératif de veiller à un taux de renouvellement d'air suffisant dans la pièce. Respectez les réglementations nationales en vigueur.**
- Montez l'adaptateur d'aspiration (14) ou le coude d'aspiration (15) (voir « Montage de l'adaptateur d'aspiration ou du coude d'aspiration (voir figure D) », Page 12).
- Reliez l'adaptateur d'aspiration (14) ou le coude d'aspiration (15) au raccord d'aspiration de l'outil électroportatif. Uniquement en cas d'utilisation de l'adaptateur d'aspiration (14) :

Remarque : Lors d'une utilisation avec des outils électroportatifs caractérisés par une faible arrivée d'air dans le tuyau d'aspiration (scies sauteuses, ponceuses, etc.), il convient d'ouvrir l'orifice d'air parasite (32) de l'adaptateur d'aspiration (14). Cela améliore les performances d'aspiration de l'aspirateur et de l'outil électroportatif. Pour cela, tournez la bague recouvrant l'orifice d'air parasite (32), jusqu'à obtenir l'ouverture maximale.

Aspiration de liquides

- **N'utilisez pas cet aspirateur pour aspirer des liquides inflammables ou explosifs, tels que essence, huiles, alcool, solvants. N'aspirez pas de poussières très chaudes, incandescentes ou explosives. N'utilisez pas l'aspirateur dans des locaux à atmosphère explosive.**

Les poussières, vapeurs ou liquides risquent de s'enflammer ou d'exploser.

Avant l'aspiration de liquides

- Videz la cuve **(1)**.
- Nettoyez le filtre **(33)** et insérez-le à nouveau dans l'aspirateur (voir « Nettoyage/remplacement du filtre (voir figures 11–12) », Page 13).

L'aspirateur est doté d'un flotteur **(34)**. L'aspirateur s'arrête dès que la hauteur de remplissage maximale est atteinte.

Après l'aspiration de liquides

- Videz le réservoir **(1)**.
- Retirez l'eau présente dans le filtre **(33)**.

Après l'aspiration de liquides pour éviter l'apparition de moisissures

- Retirez la partie supérieure de l'aspirateur **(5)** et faites-la bien sécher.
- Retirez le filtre **(33)** et laissez-le aussi bien sécher (voir « Nettoyage/remplacement du filtre (voir figures 11–12) », Page 13).

Entretien et Service après-vente

Maintenance et nettoyage

- ▶ **Retirez l'accu avant de nettoyer l'aspirateur, d'effectuer des réglages, de changer d'accessoire ou de ranger l'aspirateur.** Cette mesure de précaution prévient toute mise en marche intempestive de l'aspirateur.
- ▶ **Toujours tenir propres l'outil électroportatif ainsi que les fentes de ventilation afin d'obtenir un travail impeccable et sûr.**
- ▶ **Portez un masque anti-poussières lors de la maintenance et du nettoyage de l'aspirateur.**

Nettoyez de temps en temps le carter de l'aspirateur avec un chiffon humide.

Nettoyez avec un chiffon sec les contacts de charge quand ils sont sales.

- ▶ **Ne nettoyez pas l'aspirateur à l'air comprimé.** Le filtre ou d'autres composants pourraient être endommagés.

Faites effectuer au moins une fois par an un contrôle technique du système d'aspiration (incluant notamment un contrôle de l'état du filtre, de l'étanchéité de l'aspirateur et du fonctionnement correct du dispositif de contrôle) par le fabricant ou par une personne qualifiée.

Maintenance et nettoyage après l'aspiration de matières nocives pour la santé

- Toutes les pièces qui sont entrées en contact avec des matières nocives pour la santé doivent être considérées comme étant contaminées.
- Aspirez, essuyez ou étanchez soigneusement l'extérieur de l'aspirateur avant de quitter un espace ou local contenant des matières nocives pour la santé.
- Ne procédez au nettoyage, au démontage et à la maintenance de l'aspirateur que si cela est sans danger pour

vous et d'autres personnes. Portez des équipements de protection individuelle lors de tous les travaux de nettoyage et de maintenance. Effectuez les travaux dans un local bien aéré.

- Nettoyez l'extérieur de l'aspirateur avant de le démonter.
- Mettez au rebut (dans des sacs hermétiques) toutes les pièces de l'aspirateur impossibles à nettoyer correctement. Observez ce faisant la législation en vigueur concernant l'élimination de ce type de déchets.
- Nettoyez pour finir le poste de travail.

Nettoyage du réservoir (voir figures H1–H2)

Pour que l'aspirateur conserve sa capacité d'aspiration maximale, nettoyez le réservoir **(1)** après chaque utilisation.

- Ouvrez les deux fermetures **(2)** et relevez la partie supérieure de l'aspirateur **(5)**.
- Secouez le réservoir **(1)** au-dessus d'un conteneur à déchets approprié.
- Si nécessaire, nettoyez le réservoir avec un chiffon humide.
- Si nécessaire, nettoyez le filtre (voir « Nettoyage/remplacement du filtre (voir figures 11–12) », Page 13).
- Remettez en place la partie supérieure de l'aspirateur **(5)** et fermez les fermetures **(2)**.

Nettoyage/remplacement du filtre (voir figures 11–12)

Le pouvoir aspirant dépend l'état du filtre. Il est donc important de nettoyer régulièrement le filtre.

Remplacez le filtre dès qu'il est endommagé.

- Ouvrez les deux fermetures **(2)** et relevez la partie supérieure de l'aspirateur **(5)**.
- Tournez le filtre **(33)** jusqu'en butée dans le sens  et retirez-le de son support **(35)**.
- Séchage du filtre :
Tapotez le filtre **(33)** contre le bord d'un conteneur à déchets approprié. Veillez à ne pas endommager les lamelles du filtre pendant cette opération.
Pour conserver le pouvoir aspirant maximal, brossez les lamelles du filtre avec une brosse souple.
- ou
Filtre à liquides :
Rincez le filtre **(33)** sous l'eau courante et laissez-le bien sécher.
- ou
Remplacez le filtre **(33)** s'il est endommagé.
- Positionnez le filtre **(33)** sur son support **(35)** et tournez-le jusqu'en butée dans le sens .
- Remettez en place la partie supérieure de l'aspirateur **(5)** et fermez les fermetures **(2)**.
Assurez-vous que les fermetures s'enclenchent correctement.

Dérangements

Au cas où le pouvoir aspirant est insuffisant, contrôlez les points suivants :

- La cuve **(1)** est-elle pleine ?
 ➤ (voir « Nettoyage du réservoir (voir figures **H1–H2**) », Page 13).
- Le filtre **(33)** est-il encrassé ?
 ➤ (voir « Nettoyage/remplacement du filtre (voir figures **I1–I2**) », Page 13).
- La batterie est-elle trop faible ?
 ➤ Rechargez la batterie.

Un vidage régulier de la cuve **(1)** et un nettoyage régulier du filtre **(33)** permettent de toujours disposer de la puissance d'aspiration maximale.

Si la puissance d'aspiration est ensuite encore anormalement faible, adressez-vous au service après-vente **Bosch**.

Rangement (voir figure J)

- Insérez les tubes d'aspiration **(18)** dans les fixations **(25)**.
- Emboîtez le suceur droit **(16)** dans un tube d'aspiration **(18)**.
- Logez le suceur pour sols **(17)** dans la fixation **(27)**.
- Enroulez en commençant par le bas le tuyau d'aspiration **(13)** autour du support de fixation **(27)** et fixez la boucle de maintien **(36)**.
- Ne portez l'aspirateur que par la poignée **(6)** ou au niveau de la sangle de transport (pas fournie).
- Rangez l'aspirateur dans un local sec et assurez-vous qu'il ne puisse pas être utilisé par une personne non autorisée.

Service après-vente et conseil utilisateurs



<https://www.bosch-pt.com/serviceaddresses>

France

Tel. : 09 70 82 12 26 (Numéro non surtaxé au prix d'un appel local)

Maroc

Tel. : +212 5 29 31 43 27

Pour toute demande de renseignement ou toute commande de pièces de rechange, précisez impérativement la référence à 10 chiffres figurant sur l'étiquette signalétique du produit.

Élimination des déchets

Prière de rapporter l'aspirateur, les accus et les emballages dans un Centre de recyclage respectueux de l'environnement.



Ne jetez pas l'aspirateur ou les accus/piles avec les ordures ménagères !

Seulement pour les pays de l'UE :

Les appareils ou outils électriques et électroniques devenus hors d'usage ou les batteries/piles usagées doivent être mis de côté séparément et éliminés de façon respectueuse pour

l'environnement. Utilisez les systèmes de collecte indiqués. Une mise au rebut incorrecte peut être néfaste pour l'environnement et la santé en raison des substances dangereuses pouvant être présentes dans les déchets d'équipements électriques et électroniques.

Valable uniquement pour la France :



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

Garantie du fabricant



<https://www.bosch-pt.com/guarantee/202601>



2 608 000 660



1 600 A01 U4W



1 600 A01 T49



2 608 000 585



2 608 000 659



2 608 000 661



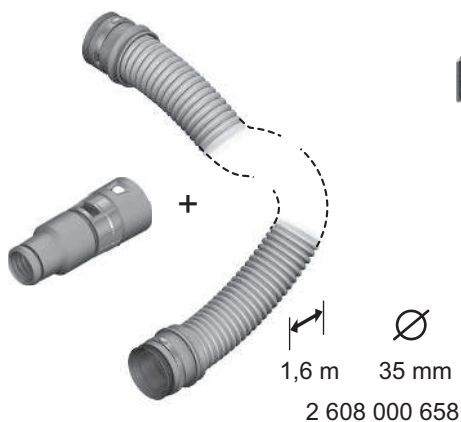
2 608 000 707



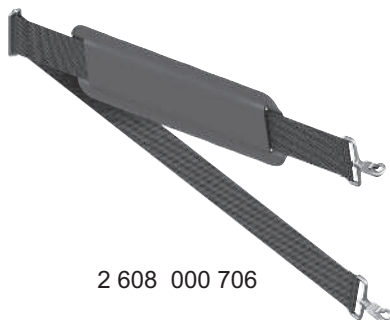
2 608 000 662



2 608 000 663



2 608 000 658



2 608 000 706

Servicekontakte
Service Contacts
Contacts de Service
Contactos de Servicio
Контакты сервисных центров



<https://www.bosch-pt.com/serviceaddresses>

Garantiebedingungen
Guarantee Conditions
Conditions de Garantie
Condiciones de Garantía
Условия гарантии



<https://www.bosch-pt.com/guarantee/202601>